



**STANDARD
100**



**LEATHER
STANDARD**



**ORGANIC
COTTON**

Application

OEKO-TEX® STANDARD 100 / LEATHER STANDARD / ORGANIC COTTON

Edition 02.2023

OEKO-TEX®
International Association for Research and Testing in
the Field of Textile and Leather Ecology.
Association internationale de recherche et d'analyse
dans le domaine de l'écologie pour les secteurs du
textile et du cuir.

OEKO-TEX® Service GmbH
Genferstrasse 23, CH-8002 Zurich
+41 44 501 26 00
www.oeko-tex.com



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

To the Institute / A l'Institut

Application

Demande

General indication:

If an article consists of both textile and leather components it will either be tested and certified according to OEKO-TEX® STANDARD 100/ORGANIC COTTON or OEKO-TEX® LEATHER STANDARD, in fact dependent on, if the dominant or mainly part (visible surface, mass) of the article consists of textile material or leather. The applicant will receive only one certificate and label for the article(s). The final decision on this (particularly also at ambiguous cases) has the mandated and certifying institute.

Please mark what applicable

1 Choice of certificate

1.1 Please select the product you are applying for:

- ☐ OEKO-TEX® STANDARD 100
- ☐ OEKO-TEX® LEATHER STANDARD
- ☐ OEKO-TEX® ORGANIC COTTON (100% organic cotton)
- ☐ OEKO-TEX® ORGANIC COTTON blended (>70% organic cotton)

1.2 According to which test criteria do you want your products to be certified?

For more information about the annexes please refer to sections 5.2.1 as well as 4.3.5 of the OEKO-TEX® STANDARD 100 Standard. In case of a LEATHER STANDARD certification, this question is only relevant for non-leather components of the certification.

- ☐ Annex 4
- ☐ Annex 6

Indications générales:

Si un article est composé à la fois de composants en textile et en cuir, il sera soit testé et certifié selon OEKO-TEX® STANDARD 100 soit selon le OEKO-TEX® LEATHER STANDARD. En fait ceci dépend si la partie dominante ou principale (surface visible, masse) de l'article est composée du matériau textile ou cuir. Le demandeur recevra un seul certificat et étiquette pour le (les) article(s). La décision finale concernant celui-ci (en particulier pour des cas ambigus) sera prise par l'institut mandaté qui émet le certificat.

Cocher SVP ce qui est applicable

Choix du certificat

Choisissez le type de certification souhaitée:

- OEKO-TEX® STANDARD 100
- OEKO-TEX® STANDARD CUIR
- OEKO-TEX® COTON ORGANIQUE (100% coton organique)
- OEKO-TEX® COTON ORGANIQUE mélangé (>70% coton organique)

Selon quel cahier des charges souhaitez-vous certifier vos produits?

Pour obtenir plus de précisions sur les annexes référez-vous aux chapitres 5.2.1 ou 4.3.5 du standard OEKO-TEX® STANDARD 100. Dans le cas d'une certification cuir LEATHER STANDARD, cette question n'est applicable qu'aux parties non en cuir.

- Annexe 4
- Annexe 6



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

1.3 What is the reason for your application?

- ☐ Initial certification
☐ Certificate renewal
☐ Certificate modification

Pour quelle raison souhaitez-vous cette certification?

Certification initiale
Renouvellement du certificat
Modification du certificat

Applicant

Demandeur

Firm	Société	
Street No.	Rue	
ZIP-Code	Code postal	
City	Ville	
State	État	
Country	Pays	
Phone / FAX	Téléphone/Fax	
Homepage	Page internet	
E-mail	E-mail	

Responsible person (technical)

Personne responsable (Technique)

Name	Nom	
Phone / FAX	Téléphone/Fax	
E-mail	E-mail	

Responsible person (marketing/sale)

Personne responsable (Marketing/ventes)

Name	Nom	
Phone / FAX	Téléphone/Fax	
E-mail	E-mail	



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

Due to their independent status for the purposes of quality assurance, the testing institute and certification body are obliged to keep all data secret. Therefore the institute gives a guarantee of absolute secrecy. These data of the application are exclusively used to determine the number of tests necessary for the certification.

Contact details (company, responsible person, address, e-mail address, telephone and fax number) as well as information about the certificate (certificate number, name of products, product class, information validity, etc.) are transmitted during the certification process to the OEKO-TEX® Service GmbH / OEKO-TEX® Secretariat, Genferstrasse 23, CH-8027 Zurich and processed there further.

Information in the application regarding used colorants, chemicals, auxiliaries and source materials as well as 3rd party certifications may be verified with the respective supplier directly.

Any missing, unclear or contradictory entries in the application form may delay the certification process.

This application is valid only when bearing an authorized signature on page 21.

Du fait de sa position indépendante, attestée par son contrôle de qualité, l'institut et éventuellement l'organisation de certification s'engage à un respect rigoureux du secret. Dans ce sens, l'institut s'engage à traiter d'une manière rigoureusement confidentielle les informations qui lui sont données dans la présente demande. L'institut utilise ces informations exclusivement pour décider des critères d'essai à mettre en oeuvre.

Toutes les coordonnées (entreprise, personne responsable, adresse, adresse e-mail, numéro de téléphone et fax) ainsi que des informations sur le certificat (numéro du certificat, désignation des produits, classe de produit, information sur la validité, etc) sont transmis au cours du processus de certification à OEKO-TEX® service GmbH / OEKO-TEX® secretariat, Genferstrasse 23, CH-8027 Zurich pour y être utilisées dans le cadre du label.

Les informations indiquées dans la demande, concernant les colorants utilisés, les produits chimiques, les auxiliaires et les sources de matériaux tout comme les autres certifications indépendantes, peuvent être vérifiées directement auprès des fournisseurs.

Toute absence de clarté ou contradiction dans le formulaire de demande pourra retarder le processus de certification.

Cette demande est valide seulement si elle est signée officiellement à la page 21.



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

1 Description of the products Désignation des produits

at renewal, extension process possibly request of change

au renouvellement, des changements sont possibles et pourront être demandés

--

2 Product class concerned

See also to STANDARD 100 or rather to OEKO-TEX® LEATHER STANDARD (Pt. 4.3 and Annex 4, possibly 6)

- ☐ I Products for babies
☐ II Products with direct contact to skin
☐ III Products without direct contact to skin
☐ IV Decoration material

Classe de produit concerné

Voir aussi STANDARD 100 ou OEKO-TEX® LEATHER STANDARD (Pt. 4.3 et Annexe 4, éventuellement 6)

Produits pour bébé
Produits en contact direct avec la peau
Produits sans contact direct avec la peau
Matériel pour décoration

3 At renewal and extension process only

Details of the certificate to be renewed

Au renouvellement ou à l'occasion de l'extension seulement

Détails du certificat à renouveler.

Number of the certificate

Numéro du certificat

--

Institute

Institut

--

Date of certification

Date de certification

--

End of the period of validity

Fin de période de validité

--



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

4 Applicant

Demandeur

4.1 To fill out at application OEKO-TEX® STANDARD 100

A compléter dans la demande OEKO-TEX® STANDARD 100

- ☐ Trader and/or retailer
- ☐ Producer
- In which production stages
- ☐ Ginning
- ☐ Fibre production
- ☐ Spinning
- ☐ Weaving
- ☐ Knitting
- ☐ Dyeing
- ☐ Printing
- ☐ Finishing
- ☐ Coating
- ☐ Sewing, making-up
- ☐ Heat treatment process
- ☐ Others

Commerçant et/ou détaillant

Producteur

Pour quelles étapes de production

Egrenage

Filage

Filature

Tissage

Tricotage

Teinture

Impression

Apprêtage

Enduction

Couture ou confection

Procédé de traitement thermique

Autres

please fill in / SVP remplissez

4.2 To fill out at application OEKO-TEX® LEATHER STANDARD

Compléter la demande OEKO-TEX® LEATHER STANDARD

- ☐ Trader and/or retailer
- ☐ Producer
- In which production stages
- ☐ Semi-finished leather (e.g. Wet-blue, Wet-white, etc.)
- ☐ Crust
- ☐ Dyed Crust
- ☐ Finished leather
- ☐ Leather fibre board
- ☐ Leather garment, ready made
- ☐ Other leather article, ready made (e.g. bags)
- ☐ Others

Commerçant et/ou détaillant

Producteur

Pour quelles étapes de production

Cuir semi-fini (ex : wet-blue, wet-white, etc.)

Croûte

Croûte teinte

Cuir fini

Mats en fibres de cuir

Vêtements en cuir, articles finis

Autre article en cuir, articles finis (ex: sacs, valise)

Autres

please fill in / SVP remplissez

Remark:

Coated textiles (formerly described as artificial / synthetic leather) is not a genuine leather and has to be certified according to the requirements of the OEKO-TEX® STANDARD 100.

Remarque:

Un textile enduit (décrit comme un cuir artificiel ou synthétique) n'est pas un cuir véritable et doit être testé selon les exigences du OEKO-TEX® STANDARD 100



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

4.3 Production site(s), Storage site(s); Previous/current running applications

Is the address of the production site(s), including sub-contractors, identical to the address given on the front page? Storage site(s) with different address have to be listed also separately (if necessary please attach enclosure).

☐ yes

☐ No, then please indicate the address of the production site here

Address / Adresse

Tel

Fax

E-mail

Contact person / Personne à contacter

Site(s) de production, Site(s) de stockage; Demandes précédentes/en cours

L'adresse du (des) site(s) de production, y compris ceux des sous-traitants, sont-ils identiques à ceux indiqués sur la première page? Les sites de stockage avec des adresses différentes doivent être listés séparément (si nécessaire joindre un document en annexe).

oui

Non, indiquez ici l'adresse du site de production

Have you ever applied or are you currently applying for a certificate according to OEKO-TEX® STANDARD 100 and/or OEKO-TEX® LEATHER STANDARD with another institute?

☐ yes,

Institute, if available certificate number:

Avez-vous déjà ou êtes-vous en train de demander un certificat selon OEKO-TEX® STANDARD 100 et/ou OEKO-TEX® LEATHER STANDARD, avec un autre institut?

oui

Institut, si numéro de certificat valide:

☐ no

non

5 Quality assurance and management systems

Assurance qualité et systèmes de management

Who is responsible for the quality assurance (name of the person)

Qui est responsable du système d'assurance qualité (nom de la personne)

5.1 How is the quality assured?

Comment est assurée la qualité?

☐ By externally certified management system (please attach a copy of the certificate)¹

Par un système de management certifié en externe (veuillez ajouter une copie du certificat)¹

¹ for example / par exemple ISO 9000, ISO 14000, EMAS, OEKO-TEX® STeP, SA 8000



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

☐ By an in-house system (please give a short description in an attachment)²

☐ No quality assurance installed

Par un système propre à l'entreprise (veuillez ajouter une description courte)²

Aucun contrôle qualité n'est mis en place

6 Source materials

6.1 Source materials with the exception of chemicals, auxiliaries and colorants

☐ non

☐ Source materials are partly or not certified according to OEKO-TEX® STANDARD 100 and/or OEKO-TEX® LEATHER STANDARD.

☐ Source materials are certified without exception according to OEKO-TEX® STANDARD 100 and/or OEKO-TEX® LEATHER STANDARD.

All source materials used have to be mentioned in enclosed lists (designation of the product, supplier, and, if available: OEKO-TEX® certificate number, expiry date of validity, product class). For each source material that is not certified according to OEKO-TEX® STANDARD 100 or rather OEKO-TEX® LEATHER STANDARD a sample has to be sent in. In case of source materials that are already certified according to OEKO-TEX® STANDARD 100 or rather OEKO-TEX® LEATHER STANDARD the number of samples is reduced according to the following table.

Number of OEKO-TEX® certificates from source materials Nombre des certificats OEKO-TEX® des matières premières	Number of reference samples to be sent in Nombre des échantillons références qui doivent être envoyés
1 - 4 1 - 4	One sample for each certificate Un échantillon pour chaque certificat
5 - 10 5 - 10	5 samples from 5 different certificates 5 échantillons pour 5 certificats différents
11 - 20 11 - 20	7 samples from 7 different certificates 7 échantillons pour 7 certificats différents
21 - 50 21 - 50	10 samples from 10 different certificates 10 échantillons pour 10 certificats différents
More than 50 Plus de 50	15 samples from 15 different certificates 15 échantillons pour 15 certificats différents

6.2 Source materials Chemicals, auxiliaries and colorants

☐ No OEKO-TEX® ECO PASSPORT certificates for chemicals, auxiliaries and/or colorants are available

Matières premières

Matières premières à l'exception des produits chimiques, auxiliaires et colorants

aucunes

Les matières de base sont partiellement ou pas certifiées selon OEKO-TEX® STANDARD 100 et/ou OEKO-TEX® LEATHER STANDARD

Les matières de base sont sans exception certifiées selon OEKO-TEX® STANDARD 100 et/ou OEKO-TEX® LEATHER STANDARD

Toutes les matières de base doivent être mentionnées dans les listes jointes (désignation du produit, fournisseur, et, si disponible: le n° du certificat OEKO-TEX®, sa date d'expiration de validité, la classe du produit). Pour chaque matière de base qui n'est pas certifiée selon OEKO-TEX® STANDARD 100 ou selon OEKO-TEX® LEATHER STANDARD un échantillon doit être envoyé. Dans le cas où les matières sources sont déjà certifiées selon le OEKO-TEX® STANDARD 100 ou OEKO-TEX® LEATHER STANDARD le nombre des échantillons est réduit selon le tableau suivant.

Matières premières Produits chimiques, colorants et auxiliaires

Il n'y a pas de certificats OEKO-TEX® ECO PASSPORT pour les produits chimiques, formulations (PAT) et ou colorants

² Must contain information about suppliers/purchasers, goods inward, process and final control / Doit contenir des informations sur: les fournisseurs/acheteurs, le contrôle qualité des matières premières, les procédés de fabrication et le contrôle des produits finis.



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

☐ OEKO-TEX® ECO PASSPORT certificates for chemicals, auxiliaries and/or colorants are partly available (please mention in the Annex „list of suppliers with OEKO-TEX® certificate“ (see below) and enclose copies of the certificates)

Des certificats OEKO-TEX® ECO PASSPORT pour certains des produits chimiques, PAT et/ou colorants sont disponibles (SVP indiquez-les dans l'Annexe “liste des fournisseurs certifiés OEKO-TEX®” (voir ci-dessous) et joindre les copies des certificats)

7 Details concerning the articles to be certified

Indications sur les articles à certifier

7.1 Owner of the materials

Propriétaire des matières

- ☐ Applicant (own business)
☐ Ordering customer (commission business)
☐ Mixed (own and commission business require two certificates)

Demandeur (propre affaire)
Mandant (travail à façon)
Mixte (propre affaire et travail à façon, deux certificats sont nécessaires)

7.2 Qualitative composition and description of all individual materials

Designation where ever possible: for leather according DIN EN 15987; for textile materials according to DIN 60001-1 and EU Regulation 1007/2011 or FTC rules

Composition qualitative et description de toutes les matières individuelles

Désignation dans la mesure ou c'est possible : pour les cuirs selon DIN EN 15987 ; pour matériaux textiles selon DIN 60001-1 et réglementation européenne 1007/2011 ou règles FTC

e.g. for leather kind of animal, aniline, semianiline, pigmented etc.;

e.g. dyed knitted fabrics: 60 % cotton, 40 % polyester; sewing threads: 100 % polyester; dyed buttons: 100 % polyester.

ex: pour cuir, type d'animal, aniline, semianiline, pigmenté etc.;

ex : tricotés teints : 60 % coton, 40 % polyester ; fils de couture : 100 % polyester; boutons polyester

7.2.1 Cotton / organic cotton

Coton/Coton organique

- ☐ organic cotton used (mandatory test for GMO and third party certification for organic cotton)
☐ conventional cotton used
☐ conventional cotton used (voluntary GMO test - mentioning of GMO test on certificate possible)
☐ organic cotton and conventional cotton used (two certificates necessary) (mandatory test for GMO and third party certification for organic cotton)

utilisation de coton organique (test OGM et certification tierce coton organique obligatoires)

utilisation de coton conventionnel

utilisation de coton conventionnel (test OGM volontaire - mention test OGM possible sur le certificat)

utilisation de coton organique et de coton conventionnel (deux certificats nécessaires) (test OGM et certification tierce coton organique obligatoires)



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

Indications:

If organic cotton is used and consequently is declared additional a valid certificate has to be submitted which proves the bio/organic origin and the not-usage of genetically modified organisms (GMO). At the cotton fibres/materials additionally a special laboratory test is performed mandatory which has to confirm too that no genetic modifications are detectable. This procedure applies for both materials made of 100 % organic cotton and also for mixtures of organic cotton with other materials (except mixtures of organic cotton with conventional and GV cotton; see above).

7.2.2 Use of chrome-free and metal-free tanned leather terminology

☐ Chrome-free tanned

☐ Metal-free tanned

☐ Not relevant

Indications:

If the applicant wants to have the terms “chrome-free tanned leather” and/or “metal-free tanned leather” mentioned in the scope of the certificate the following requirements need to be fulfilled:

The definition of “chrome-free tanned leather” and/or “metal-free tanned leather” according to ISO 15115 (2019) has been considered in tanning process and fulfills the requirements of 3.20 and 3.57 of the ISO 15115 (2019) respectively.

And additional lab test for proof shall be performed and the according limit values can be found in Annex 4.

7.3 Recycled material

☐ Recycled material produced in-house

☐ chemical

Please specify / Précisez

☐ mechanical

Please specify / Précisez

☐ Recycled material is purchased

☐ with certificate

☐ without certificate

Provenience of recycled material:

☐ post-consumer

☐ pre-consumer

Indications:

Si du coton organique est utilisé et donc déclaré un certificat valide additionnel doit être fourni prouvant l'origine organique/bio et l'absence d'OGM. Un test supplémentaire doit être fait en laboratoire qui doit prouver qu'aucune modification génétique n'est détectable. Cette procédure est applicable pour les matières 100% coton organique et pour les mélanges de coton organique avec d'autres matières (sauf mélanges coton organique avec coton traditionnel; voir ci-dessus).

Utilisation de la terminologie "sans chrome" et "sans métal" pour les cuirs tannés

Tanné sans chrome

Tanné sans métal

Non-applicable

Indications:

Si le demandeur souhaite que les mentions "cuir tanné sans chrome" et/ou "cuir tanné sans métal" soient indiquées dans le champ d'application du certificat, les conditions ci-dessous doivent être remplies:

La définition de "cuir tanné sans chrome" et/ou "cuir tanné sans métal" selon ISO 15115 (2019) s'applique au procédé de tannage et remplit les conditions définies dans les sections 3.20 et 3.57 de la norme ISO 15115 (2019).

Un test supplémentaire en laboratoire doit être fait et les valeurs limites correspondantes sont définies en annexe 4.

Matériau recyclé

Matériau recyclé produit in-situ

Produit chimique

mécanique

Un matériau recyclé est acheté

avec certificat

sans certificat

Provenance du matériau recyclé:

post-consommation

pré-consommation



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

Average recycled percentage in product:

- ☐ < 20%
- ☐ 20 - 60%
- ☐ 60 - 99%
- ☐ 100%

Indications:

If recycled material is used and declared accordingly, a valid proof of origin has to be submitted additionally.

Pourcentage moyen de matériau recyclé dans le produit:

- < 20%
- 20 - 60%
- 60 - 99%
- 100%

Indications:

Si des matériaux recyclés sont utilisés et déclarés, un certificat valide, qui prouve son origine, doit être fourni.

7.4 Range of garment sizes

Gamme de tailles de confection

From / De

up to / à

7.5 Textile materials

Matériaux textiles

7.5.1 Spinning process of synthetic textile fibers

Process de filage pour fibres textiles synthétiques

- ☐ not known
- ☐ Dry, melt or wet spinning process without organic solvents
- ☐ Wet spinning process using organic solvents

- inconnus
- Filage voie fondue ou voie sèche/humide sans solvants organiques
- Filage voie humide utilisant des solvants organiques

Which / Quels

- ☐ Both (please clearly mark testing samples)

Les deux (SVP identifiez clairement les échantillons à tester)

7.5.2 Constituents of the fibres Dulling agents, dyestuff pigments, antistatic agents, UV-stabilizers etc.

Constituants des fibres Agents matifiants, pigments, agents anti-statique, stabilisants UV etc.

- ☐ not known
- ☐ none
- ☐ UV-stabilizers used
- ☐ see enclosed list (products, percentage weight)

- inconnues
- aucune
- Stabilisants UV utilisés
- voir liste ci-jointe (produits, poids relatif)

7.5.3 Fibre and yarn preparations Reviving agent, sizing agent, wax agent, etc.

Préparations pour fibres et fils Avivages, encollages, Agent de paraffinage, etc.

- ☐ not known
- ☐ none
- ☐ see enclosed list (examples of recipes, products, coating)

- inconnues
- aucunes
- voir liste ci-jointe (exemples de recettes, produits, enduction)



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.5.4 Pretreatment processes Washing, bleaching, etc.

- ☐ not known
☐ none
☐ see enclosed list (examples of recipes, products)

Opérations de pré-traitement Opérations de lavage, blanchiment, etc.

inconnues
aucunes
voir liste ci-jointe (exemples de recettes, produits)

7.5.5 Dyeing and printing procedures, colorants used

- ☐ not known
☐ none
☐ see enclosed list (examples of recipes, trade names, C.I. names, MAK-amines, heavy metals)

Procédés de teinture et d'impression et colorants utilisés

inconnus
aucun
voir liste ci-jointe (exemples de modes opératoires, dénomination des produits, noms C.I., fournisseurs, MAK-amines, métaux lourds)

7.5.6 Finishing/coating

- ☐ not known
☐ none
☐ mechanical finish:
☐ chemical finish/coating
 ☐ Crease resistant finish
 ☐ Full handle
 ☐ Softener
 ☐ Washing
 ☐ Antistatic finish
 ☐ Soil release finish
 ☐ Hydrophobic finish
 ☐ Coating
 ☐ Water, soil or oil repellent finish or coating

 ☐ UV finish
 ☐ Other chemical finish:

Examples of recipes and all auxiliaries used in finishing must be compiled in a separate list with trade name and source of each product.

Apprêts/enductions

inconnus
aucuns
apprêt mécanique:
apprêt/enduit chimique
Ennoblement
Apprêts améliorant le toucher
Assouplissant
Lavage
Apprêts antistatiques
Apprêts antisalissures
Traitement d'hydrofugation
Enduction
Traitement ou enduction anti-tache, déperlant ou oléofuge
UV-finish
Autre apprêt chimique:

Exemples de recettes et tous les produits auxiliaires utilisés en finissage doivent être notés dans une liste séparée avec le nom commercial et l'origine pour chaque produit

7.5.7 Use of dimethylfumarat (DMFu) during production

- ☐ yes
☐ no
☐ not known

Utilisation de (DMFu) durant la production

oui
non
inconnue



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.5.8 At renewal processes

What has changed in respect of the processes applied (e.g. reviving, sizing, waxing, pre-treatment, dyeing and printing, and finishing processes) compared to the data given in the previous application (for renewal)?

Lors du renouvellement

Qu'est-ce qui a changé concernant les procédés appliqués (par exemple, revitalisation, collage, cirage, prétraitement, teinture et impression, et des procédés de finition) en comparaison aux données fournies dans la demande précédente (pour renouvellement) ?

7.6 Leather material

(To fill in at certification according to LEATHER STANDARD and also at certification according to STANDARD 100, if the article contains also leather, leather fibre board, skin and/or fur)

Matériau cuir

(A remplir pour la certification selon LEATHER STANDARD ainsi que STANDARD 100, si l'article contient du cuir, de la fibre de cuir des peaux et/ou fourrure)

7.6.1 Leather Origin

Origine du cuir

7.6.1.1 Please indicate the country of origin of your hide, skin or leather material you are applying for

Indiquez le pays d'origine de vos cuirs et peaux pour lesquels vous demandez la certification

☐ please specify

Merci de préciser

☐ n/a

non applicable

7.6.1.2 Do you consider in your purchasing practice that your un-/processed hide or skin is coming from species-appropriate husbandry and animal welfare considered animal farming/ facilities?

Vous assurez-vous dans votre processus d'approvisionnement que vos cuirs et peaux de départ proviennent d'élevages et d'entreprises respectueuses des conditions de vie de l'espèce, et du bien-être des animaux?

☐ yes

oui

☐ Partly

Partiellement

please specify / Merci de préciser

☐ no

non



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.6.1.3 Is a risk analysis in regard of legal and illegal deforestation, to avoid leather material coming from such areas, implemented or considered in your purchasing practice?

- ☐ yes
- ☐ Only for leather materials coming from countries with high risk of deforestation (e.g. Brazil, Paraguay)
- ☐ no

please specify / Merci de préciser _____

Avez-vous mis en place une analyse de risque par rapport à la déforestation légale ou illégale, pour éviter que vos produits d'approvisionnement ne proviennent de telles régions, ou prenez-vous en compte ce critère?

- oui
- Seulement dans le cas de cuirs provenant de pays à haut risque par rapport à la déforestation (ex. Brésil, Paraguay)
- non

7.6.2 Tanning

- ☐ not known
- ☐ Tanning with chromium(III) salts
- ☐ Tanning with glutardialdehyde
- ☐ Tanning with vegetable tanning agents
- ☐ Other Tanning:

Which / Quels _____

- ☐ Several (please clearly mark testing samples)

Tannage

- inconnu
- Tannage avec sels de chrome (III)
- Tannage avec glutardialdéhyde
- Tannage avec tannins végétaux
- Autres tannages:

- Plusieurs (SVP clairement coher les articles testés)

7.6.3 Conservation of semi-finished leather

- ☐ not known
- ☐ TCMTB
- ☐ CMC
- ☐ OPP
- ☐ OIT
- ☐ Others:

Which / Quels _____

Conservation de cuir semi-fini

- inconnue
- TCMTB
- CMC
- OPP
- OIT
- Autres:

7.6.4 Retanning

- ☐ not known
- ☐ Synthetic retannings
- ☐ Vegetable retannings
- ☐ Retanning with chromium(III) salts
- ☐ Others:

Which / Quels _____

Retannage

- inconnu
- Retannage synthétique
- Retannage végétal
- Retannage avec sels de chrome (III)
- Autres:



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.6.5 Fatliquoring

- ☐ not known
☐ Fatliquors; please list below:

Which / Quels

Nourriture

inconnues
Agents de nourriture ; à lister SVP :

7.6.6 Colouring (dyestuffs, pigments)

- ☐ not known
☐ none
☐ Dyestuffs/pigments (please list in the scheduled enclosure; examples of recipes, trade names, C.I. names, MAK-amines, heavy metals)

Coloration (colorants, pigments)

inconnue
aucun
Colorants/pigments (SVP listez dans la pièce-jointe prévue; exmaple de recettes, nom commerciaux, nom Color index, MAK-amines, métaux lourds)

7.6.7 Leather finishing

- ☐ not known
☐ No finish layer
☐ Mechanical treatment only
☐ Kind of finishing, e.g. PUR, acrylate etc. (please list below):

Which / Quels

Finition cuir

inconnue
Pas de couche de finition
Traitement mécanique seulement
Type de finition, ex : PUR, acrylate, etc. (à lister SVP)

- ☐ Usage of solvents (please list below):

Which / Quels

Usage de solvants (à lister SVP)

- ☐ Usage of additional products (please list below):

Which / Quels

Autres produits additionels (à lister SVP)

- ☐ See enclosed list

Voir la lsite jointe

7.6.8 Other chemicals used

e.g. chemicals used to change the pH value, for liming, for fixation etc.

- ☐ not known
☐ See enclosed list

Autres produits chimiques utilisés

ex : produits chimiques utilisés pour changer la valeur de pH, pour le chaulage, pour fixation etc.

inconnus
Voir liste jointe

7.6.9 Use of dimethylfumarat (DMFu) during production

- ☐ yes
☐ no
☐ not known

Utilisation de diméthylfumarate (DMFu) durant la production

oui
non
inconnue



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.6.10 Are dispersive dyes used during production?

- ☐ yes
☐ no
☐ not known

Des colorants dispersés sont-ils utilisés dans la production ?

- oui
non
inconnue

7.6.11 Other treatments

- ☐ not known
☐ none
☐ Hydrophobation
☐ Soil release finish
☐ UV finish
☐ Other chemical finish

Examples of recipes and auxiliaries used in finishing must be compiled in a separate list with trade name, producer respectively source of each product.

Autres traitements

- inconnus
aucun
Traitement hydrophobe
Traitement anti-taches
UV finish
Autres traitements chimiques de finition

Des exemples de recettes et auxiliaires utilisés en finissage représentatifs de la production doivent être compilés dans une liste séparée avec le nom commercial, le producteur, pour chaque produit

7.6.12 At renewal processes

What has changed in respect of the processes applied (e.g. tanning, conservation, fatliquoring, colouring, finishing) compared to the data given in the previous application (for renewal)?

Lors du process de renouvellement

Qu'est-ce-qui a changé concernant les procédés appliqués (par exemple, tannage, encollage, cirage, prétraitement, teinture et impression, procédés de finition) en comparaison aux données fournies dans la demande précédente (pour renouvellement) ?

7.7 Use of biological active substances or components (Query for all materials / articles relevant; has to be answered)

- ☐ yes,
Name of the product / possibly number of certificate according to OEKO-TEX® STANDARD 100

- ☐ no

Recipes, preparations, and components used must be shown in a separate list with trade name and source of each product. Enclose documents (delivery note, invoice or similar) of the supplier.

Utilisation de substances ou composants biologiquement actifs (Requête pour toutes matières/articles pertinents; à renseigner)

- oui,
Nom du produit / si possible numéro du certificat selon OEKO-TEX® STANDARD 100

- non

Les recettes, préparations et composants doivent être mentionnés dans une liste séparée avec dénomination du produit, fabricant ou fournisseur avec les documents correspondants (bon de livraison, facture ou similaire).



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.8 Use of flame retardant substances or components
(Query for all materials / articles relevant; has to be answered)

☐ yes,

Name of the product / possibly number of certificate according to OEKO-TEX® STANDARD 100

☐ no

Recipes, preparations, and components used must be shown in a separate list with trade name and source of each product. Enclose documents (delivery note, invoice or similar) of the supplier.

Utilisation de substances ou composants ignifuges
(Requête pour toutes matières/articles pertinents; à renseigner)

oui

Nom du produit / si possible numéro du certificat selon OEKO-TEX® STANDARD 100

non

Les recettes, préparations et composants doivent être mentionnés dans une liste séparée avec dénomination du produit, fabricant ou fournisseur avec les documents correspondants (bon de livraison, facture ou similaire).

7.9 Use of Navy Blue (Index no. 611-070-00-2, EG no. 405-665-4) at the production
(Query for all materials / articles relevant; has to be answered)

☐ yes

☐ no

Utilisation de Navy Blue (Index no. 611-070-00-2, EG no. 405-665-4) durant la production
(Requête pour toutes matières/articles pertinents; à renseigner)

oui

non

7.10 Non-textile and non-leather materials

Matériaux non cuir et non textile

7.10.1 Description of all chemical, physical and thermal treatments used during manufacture of non-textile and non-leather materials

Description de tous les traitements chimiques, physiques et thermiques utilisés durant la fabrication de matières non cuir et non textile



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

7.11 Any other treatments

Autres traitements

7.11.1 Description of any other not yet described treatments (for example transport preservation)

Description de tous les traitements non encore décrits (par exemple traitement de conservation pour transport)

--

8 Information regarding traded articles

This information concerns only articles that have not been changed by the applicant (merchandise).

Informations sur les articles de négoce

Cette information ne concerne que les articles qui ne sont pas transformés par le demandeur (marchandise).

8.1 Number of suppliers

Nombre des fournisseurs

--

8.2 Addresses of the suppliers

Adresses des fournisseurs

see enclosed list (Designation of the product, supplier incl. address, tel., fax, e-mail, and, if available: OEKO-TEX® certificate number, expiry date of validity, product class)

voir la liste ci-jointe (Désignation du produit, fournisseur avec adresse, tel., FAX, e-mail, et si disponible: numéro de certificat OEKO-TEX®, échéance, classe de produit)

9 Only relevant for ORGANIC COTTON and ORGANIC COTTON blended applications

Applicable uniquement dans le cas des certifications COTON ORGANIQUE et COTON ORGANIQUE mélangé.

9.1 Please specify the percentage of organic cotton in the articles that are to be certified. If there is a range, please specify.

Précisez le pourcentage de coton organique dans les articles à certifier. Si c'est une gamme, précisez.

--



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

9.2 If you buy your organic cotton directly from the farm, do you have a transaction certificate issued by a member of the IFOAM family of standards to prove that your cotton is organic?

Si vous vous fournissez en coton organique directement chez le producteur, avez-vous un certificat selon l'une des normes de la série IFOAM qui prouve que ce coton est organique?

☐ Yes, please attach:

Si oui, merci de joindre :

☐ No, certification according to ORGANIC COTTON (blended) not possible

Non, la certification COTON ORGANIQUE (mélange) n'est pas possible



Declaration of commitment

Déclaration d'engagement

Name and address of the person who is in charge
of issuing the declaration

Nom et adresse de la personne établissant la déclara-
tion

--	--

Description of the products proposed for certifica-
tion according to OEKO-TEX® STANDARD 100 or
rather according to OEKO-TEX® LEATHER
STANDARD

Description des produits soumis pour la certifica-
tion selon OEKO-TEX® STANDARD 100 ou selon le
LEATHER STANDARD BY OEKO-TEX®

--	--

By signing this application with an authorized sig-
nature, the applicant is responsible for the data
given and is obliged to inform the testing institute
of any alterations immediately.

Par sa signature obligatoire apposée sur la présen-
te demande, le demandeur prend la responsabilité
de toutes les indications qui y sont données et s'en-
gage à informer sans délai l'institut de toute modi-
fication des données.

By signing the application the applicant is responsi-
ble to comply with the animal and species protec-
tion, which are relevant for him. Regarding to this
the OEKO-TEX® Service Ltd. excludes any liability.

En signant cette demande, le demandeur s'engage
au respect de l'animal et à la protection des espè-
ces, qui sont pertinents pour lui. A ce sujet, la socié-
té OEKO-TEX® Service Ltd exclut toute responsa-
bilité.

In case of an application for renewal the applicant
confirms with an authorized signature of this appli-
cation that all the above supplementary data, to-
gether with the data given in the original applica-
tion, are to such a degree complementary that they
refer to the today's state. The applicant is further
obliged to inform the testing institute of any altera-
tions immediately and takes note of the fact that
the conformity declaration signed when obtaining
certification is still valid. In case that at the renewal
process the articles were tested the first time ac-
cording to the Annex 6 of the OEKO-TEX® STAND-
ARD 100 the applicant has to sign absolutely a new
declaration of conformity.

Dans le cas d'une demande de renouvellement, le
demandeur confirme, avec la signature autorisée,
que toutes les données supplémentaires ci-dessus ,
en complément des données transmises dans la de-
mande d'origine, sont de fait complémentaires au
vu de la situation actuelle. Le demandeur est égale-
ment obligé d'informer immédiatement l'institut de
contrôle de toutes modifications, et s'assure que la
déclaration de conformité signée lors de l'obtention
du certificat est encore valable. Dans le cas d'un
processus de renouvellement d'articles testés pour
la première fois selon l'Annexe 6 du OEKO-TEX®
STANDARD 100 le demandeur doit signer absolu-
ment une nouvelle déclaration de conformité.

The applicant acknowledges that the use of protec-
ted trade names / marks as well as terms which are
protected elsewhere (for example by law, as it is
the case for „organic“) in the article description on
the certificate are in his sole responsibility.

Le demandeur reconnaît qu'il utilise sous sa seule
responsabilité, dans la description de l'article, les
marques ou labels protégés tels que les termes dé-
finis par la loi (exemple: le cas de l'appellation "bio-
logique" ou "bio").

The applicant agrees that his address can be men-
tioned in an international reference list of all hold-
ers of OEKO-TEX® certificates (please cross out
this paragraph if you do not agree to this).

Le demandeur accepte que son adresse soit men-
tionnée dans une liste internationale de référence
des détenteurs de certificats OEKO-TEX® (prière
de rayer ce paragraphe si opposition).



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

The applicant agrees that he will receive repeated information from the International OEKO-TEX® Service Ltd. in the form of an electronic newsletter to the e-mail address mentioned in the application (please cross out this paragraph if you do not agree to this).

Please read through the Terms of Use (ToU) at www.oeko-tex.com/ToU and check the box if you agree with them.

☐ I agree to the Terms of Use (ToU)

Note: Without agreement testing and certification cannot be conducted

Date

Signature

Le demandeur accepte de recevoir régulièrement à l'adresse e-mail mentionnée, des informations sous forme d'un bulletin électronique, de la société internationale OEKO-TEX® Service Ltd (prière de rayer ce paragraphe si opposition).

Merci de lire les Conditions Générales (Terms of Use ou ToU) sur www.oeko-tex.com/ToU et de cocher la case d'agrément.

J'accepte les Conditions Générales (Terms of Use (ToU))

Note: Sans accord signé les tests et la certification ne peuvent être engagés

Shopping guide

In order to mention the certified articles in the shopping guide the enclosed form has to be filled in and sent back.

Guide d'achat

Pour inclure les articles certifiés dans le guide d'achat le formulaire "guide d'achat" ci-joint doit être rempli et retourné.

Liste des fournisseurs avec certificat OEKO-TEX®



Les copies de tous les certificats OEKO-TEX® mentionnés doivent être joints à la présente demande; faites attention à la date limite de validité!

Les copies de tous les certificats OEKO-TEX® mentionnés doivent être joints à la présente demande; faites attention à la date limite de validité!

[illegible]

Colorants utilisés

Additional information regarding heavy metal content and MAK amines may help to optimize the testing program. Please attach MSDS.

Des informations supplémentaires à propos des métaux lourds et amines MAK peuvent aider à optimiser la programme d'essais. Veuillez ajouter la FDS, s.v.p.

Des informations supplémentaires à propos des métaux lourds et amines MAK peuvent aider à optimiser la programme d'essais. Veuillez ajouter la FDS, s.v.p.



5 List of recycled materials

Liste des matériaux recyclés

Material Description	Provenience	Supplier (if applicable)	Address	Certificate available?	If yes, which? (Please provide copies)	Used percentage in final product
Déscription des matériaux	Provenance	Fournisseur (si applicable)	Adresse	Certificat disponible?	Si oui, lesquels?(joindre des copies)	Pourcentage dans le produit final
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		
				☐ Yes / Oui		
				☐ No / Non		

[Load additional empty pages / Télécharger des pages vierges supplémentaires](#)



STANDARD
100



LEATHER
STANDARD



ORGANIC
COTTON

TO BE FILLED IN ONLY FOR SAMPLES OF TEXTILE CARPETS, MATTRESSES, FOAMS, AND OTHER LARGER COATED ARTICLES AS WELL AS FOR LEATHER MATERIAL WHICH IS USED IN LARGE SCALE (E.G. LEATHER FOR FURNITURE)!

A REMPLIR UNIQUEMENT POUR LES ECHANTILLONS DE MOQUETTES, MATELAS, MOUSSES OU AUTRES ARTICLES ENDUITS DE GRANDE PRODUCTION TOUT COMME LES CUIRS UTILISES EN GRANDES QUANTITE (EX : CUIR POUR AMEUBLEMENT°

Denomination of the specimen / Dénomination de l'échantillon	
Colour of test sample / Couleur de l'échantillon testé	
Date of production / Date de production	
Date of sampling / Date de prélèvement	
Dimensions of the product (e.g. foam block) where the sample for the test was taken from / Dimension du produit (par exemple bloc de mousse) d'où l'échantillon a été prélevé pour le test	
Taken from / Prélevé de	
Date of packing / Date d'emballage	
Sample size / Dimensions de l'échantillon	
Date of dispatch / Date d'envoi	

Each testing sample has to be wrapped airtight and separately in plastic foil.

Chaque échantillon doit être emballé hermétiquement et séparément sous plastique.

Required sample size / Dimensions requises de l'échantillon

Mattress parts and foams Parties de matelas et mousses	2 pieces of 25 x 20 x maximum used thickness [cm] 2 morceaux de 25 x 20 x épaisseur maximale [cm]
Other samples for the Emission chamber test Autres échantillons pour le test de la chambre d'émission	2 pieces of 50 x 40 cm 2 morceaux de 50 x 40 cm

to be filled in by the laboratory

à remplir par le laboratoire

Date of sample arrival in the laboratory / Date de l'arrivée de l'échantillon dans le laboratoire	
Date of analysis / Date de l'analyse	
Remarks / Remarques	